



## Liebe Mitglieder,

nach einem schönen Sommer, der vor allem die Kinder erfreut haben dürfte, steht der Herbst bereits vor der Tür. Anglerisch immer eine interessante Jahreszeit, da sowohl Raubfisch- und Friedfischangler noch gute Chancen haben, einen guten Fang zu machen. Leider gab es in diesem Sommer an unseren Gewässern auch das eine oder andere Problem mit Schwarzanglern oder auch anderen Freizeitnutzern, die nicht so rücksichtsvoll mit uns Angler um gehen, wie ein Großteil unserer Mitglieder mit ihnen. Auch an unserem neuen Gewässer dem „Appener See“ gab es manchmal noch die eine oder andere Irritation, aber es hat sich zuletzt ganz gut eingespielt. Lediglich das Problem mit der Begehung der Angelplätze, die derzeit durch einen Zaun schwierig zu erreichen sind, muss noch gelöst werden. Der Vorstand ist aber zusammen mit dem Eigentümer am Ball, um eine gute Lösung zu finden.

In diesem Sinne : „Petri Heil“ !!!

**Mit freundlichen Grüßen**

*Thies Klingenberg*

**1.Vorsitzender**

# Einladung zum „Anglerfest 2014“

Liebe Mitglieder,

in diesem Jahr findet unser Anglerfest am Samstag, den 01.11.2014 ab 19.30 Uhr (Einlass ab 18.30 Uhr) im Jägerkrug in Hohenhorst statt.

Wir laden hiermit alle (volljährigen) Mitglieder, Familienangehörige und Freunde herzlich ein.

Eintrittskarten gibt es nur im Vorverkauf vom **29. September bis 26. Oktober für EURO 16,-- pro Karte** bei den folgenden Verkaufsstellen :

**Fishermans Partner**                      **Diesterwegstr. 33 d 25421 Pinneberg**

**Zeitungsladen Karkowski** **Fahltskamp 9**                      **25421 Pinneberg**

oder bei unseren Mitgliedern

**Rolf Schölermann**                      **Tel.: 04122 – 7901 (Uetersen)**

**Gerd Konietzka**                      **Tel: 04101 - 207186 (Pinneberg)**

**Wir bieten ein kalt/warmes Büffet, welches bereits im Eintrittspreis enthalten ist, Verlosung von fünf Überraschungspreisen und einen kostenlosen Shuttledienst per Bus.**

Weiterhin findet die Proklamation des Anglerkönigs statt.

Wir bitten beim Kauf der Karten um Mitteilung, wer wo in den Bus einsteigen will. Der Bus fährt ab Pinneberg, über Appen und Moorrege zum „Jägerkrug“ nach Hohenhorst.

Abfahrtszeiten und Haltestellen stehen auf der Rückseite der Eintrittskarten.

**Musik und Tanz ist bis 02.00 Uhr garantiert !!!**

Der Festausschuss ist bereits eifrig dabei, alles für eine schöne Veranstaltung zu organisieren.

Wir hoffen auf eine große Resonanz und freuen uns auf ein schönes Anglerfest.

**- Der Festausschuss -**

## **Herbstversammlung fällt aus !!!**

Mangels wichtiger Tagesordnungspunkte hat der Vorstand beschlossen, dass die diesjährige Herbstversammlung entfällt. In den vergangenen Jahren war die Beteiligung von Seiten der Mitglieder ohnehin nicht sehr groß und da es in diesem Jahr keine wichtigen und unaufschiebbaren Beschlusspunkte gibt, würde eine Herbstversammlung nur begrenzten Sinn machen. Alle Informationen (z.B. über den Herbstbesatz) werden dann gesammelt den Mitgliedern auf unserer turnusmäßigen Hauptversammlung im Februar 2015 präsentiert werden. Die Einladung hierfür erfolgt in der nächsten Ausgabe.

## **Gewässerwarte gesucht !!!**

Wir suchen noch für einige Gewässer (z.B. Waldenau, Ossenpadd, Schnelsen und Sparrieshoop) interessierte Mitglieder, die sich dort als Gewässerwart engagieren wollen. Wer Lust hat, sich diesbezüglich im Verein zu engagieren möge sich bitte beim Hauptgewässerwart Werner Dannenberg (Tel: 040 / 8003607 oder 0151-16590737) oder beim 2. Vorsitzenden Gunnar Markner (Tel: 0177-7821110) melden.

## **Kleine Angler trotzen dem Regen**

**vom 19. August 2014**

**Aus der Redaktion des Pinneberger Tageblatts**

**Rund 20 Teilnehmer waren beim Kinderangeltag am See an den Funktürmen. Dabei handelt es sich um eine gemeinsame Veranstaltung von SAV „Rellau“ und Stadtverwaltung.**

Pinneberg | „Bei Regen beißen die Fische besser.“ Für knapp 20 Sechs- bis Elfjährige war die Volksweisheit überzeugend genug, um den Wetterlaunen des Wochenendes zu trotzen. In Gummistiefeln und Regenjacken zogen sie zum Wolnysee an den Funktürmen zum „Kinderangeln“. Sie waren allerdings nur halb so viele wie der [Sportangelverein „Rellau“](#) für sein traditionelles Sommerferienangebot erwartet hatte. Ein Glücksfall für die Kleinen, denn umso intensiver konnten sich die zehn Helfer des Vereins um Petris Nachwuchsjünger kümmern.

Ben und Moritz waren mit ihrem Opi dabei und hatten auch schon bald einen dicken Fisch am Haken, einen ausgewachsenen Barsch. Der setzte sich allerdings so rabiat zur Wehr, die Leine riss. „Ich glaube, das hat ihm nicht gefallen“, sinnierte der kleine Ben und wünschte dem Fisch gute Besserung: „Hoffentlich erholt er sich wieder.“

Die Jungs selber verarbeiteten das Missgeschick bei Wurst und Brötchen, Spenden vom Fleischer Raabe und Bäcker Dwenger. Susan Burmester vom Verein Pinneberger Kinder hatte die dazugehörigen Limos mitgebracht und bediente die Kleinen zusammen mit Nicole Storm und Dina-Christin Schulz aus dem Rathaus. Der achtjährige Florian hatte nach zwei Stunden am Seeufer noch nichts am Haken und so schwelgte er in Erinnerungen: „Früher habe ich schon mal eine Forelle geangelt und sogar auch eine Schildkröte“, ließ er sich vernehmen.

Vereinsmitglied Klaus Lustig zeigte ihm und seinen drei Freunden Mats, Mika und Felix derweil, wie sie es in Zukunft noch besser machen können. Mit Patenonkel Fieti hatte der sechsjährige Simon seinen eigenen Lehrmeister dabei. Für alle war es ein erlebnisreicher Nachmittag. Auch wenn nicht jeder Aale, Karpfen, Schleie, Barsche, Brassen oder Zander aus dem See zog, so angelten sich alle wenigstens eine neue Mütze, eine kostenlose Zugabe, die das Thesdorfer Fachgeschäft Fisherman's Partner zur Verfügung gestellt hatte.

Autor : Karl-Heinz Stolzenberg

## **Wichtig : Neue Erlaubniskarte nur bei Abgabe der alten Fangkarte !!!**

Alle Mitglieder mit Bankeinzug seien daran erinnert, dass zwischen Weihnachten und Neujahr die neuen Erlaubniskarten und Beitragsmarken verschickt werden, damit alle rechtzeitig am 01. Januar zum Angeln gehen können.

Voraussetzung ist hierfür aber, dass die alte Fangkarte abgegeben worden ist.

Wie bereits seit einigen Jahren praktiziert wird die neue Fangkarte und Beitragsmarke erst übersandt, wenn die alte Fangkarte abgegeben worden ist – also quasi Zug um Zug.

**Also wer gleich am Jahresbeginn angeln gehen will, sollte rechtzeitig seine alte Fangkarte abgeben !!!**

Nach Erhalt der Vereinspapiere achten Sie bitte darauf, dass dieser Brief nicht in der Weihnachts- und Neujahrspost verschwindet und kontrollieren Sie gleich den Inhalt.

**Jeder Brief muss eine Erlaubniskarte, die Beitragsmarke für den Sportfischerpass und die Erlaubniskarte für die HH-Verbandsgewässer jeweils gültig für das Jahr 2015 enthalten.**

**Sollte einer dieser Dinge nicht dabei sein, bitte bis zum 15.02. unsere Schatzmeisterin Ellen Grimm (Tel: 04101-67160 oder email: [ellen.grimm@sav-rellau.de](mailto:ellen.grimm@sav-rellau.de)) kontaktieren.**

Die Fangkarten müssen abgegeben/ingeschickt werden nur bei :

Thies Klingenberg - Fuchsweg 15 - 25482 Appen

**Gleichzeitig bedanken wir uns bei allen Mitgliedern, die ihre Fangkarte in der Vergangenheit immer ordnungsgemäß geführt und rechtzeitig abgegeben haben und hoffen, dass dieses natürlich in der Zukunft auch so bleibt.**

### **Letzte Gewässerdienste in diesem Jahr !!!**

**Hiermit möchten wir an die letzten Gewässerdienste in diesem Jahr erinnern :**

Gewässerdienst : So, den 19.10.2014 in Sparrieshoop

Gewässerdienst : Sa, den 25.10.2014 am Hasenmoor

Gewässerdienst : Sa, den 01.11.2014 in Schnelsen

**Alle Gewässerdienste beginnen um 08.00 Uhr und werden gegen 12.00 Uhr beendet. Verbindliche Anmeldungen nur beim Hauptgewässerwart Werner Dannenberg spätestens 5 Tage vor dem Termin unter Tel.: 040-8003607 oder 0151-16590737 oder per email : [gewaesserdienst@sav-rellau.de](mailto:gewaesserdienst@sav-rellau.de) .**

### **Achtung : Friedfischschonzeit vom 01. bis 30. November !!!**

Der Vorstand erinnert daran, dass vom **01. November bis 30. November** in allen Gewässern eine **Friedfischschonzeit** gilt und während dieser Zeit nur mit Köderfisch oder Kunstködern (soweit für das jeweilige Gewässer erlaubt) geangelt werden darf.

Die Friedfischschonzeit gilt **nicht** für die Gewässer **Kieskuhle Appen, Sparrieshoop** und das **Schnelsener Moor**.

### **Kieskuhle Appen - Gewässersperre**

Achtung :

Das Gewässer ist komplett vom **16. Oktober bis 19. Oktober (beide Tage inkl.)** gesperrt ! Wir bitten um entsprechende Beachtung.

## Termine Preisskate

### **Liebe Skatfreunde,**

Alles wird neu: Zurzeit wird das Sportlerheim im Fahltskamp 53 umfangreich umgebaut.

Wir hoffen, dass die Veranstaltungen zu den nachfolgenden Terminen stattfinden können. Leider können die Termine frühestens Anfang November bestätigt werden, so dass eure Anmeldungen erst danach (ab ca. Mitte November) angenommen werden können.

An- und Abmeldungen bitte nur bei Andreas Deisel, Tel. 04101-510 710.

Wenn ihr auf meinen Anrufbeantworter sprecht, hinterlasst bitte eure Telefonnr., unter der ich euch ggf. zurückrufen kann, oder versucht, mich mobil unter 0172-8780325 zu erreichen.

Auf vielfachen Wunsch sollen die Veranstaltungen **samstags** stattfinden und **eine Stunde früher** als gewohnt beginnen.

Folgende Termine sind **geplant**:

**Samstag, 13.12.14**

**Samstag, 10.01.15**

**Samstag, 07.02.15**

Achtung: Die Veranstaltungen beginnen jeweils bereits um 15:00 Uhr, Einlass ist ab 14:00 Uhr.

Leider sind wir gezwungen, das Startgeld leicht zu erhöhen.

Für Vereinsmitglieder beträgt das neue **Startgeld € 9,-** und für Gäste € 12,-.

Wie immer gibt es wieder schöne Fleischpreise zu gewinnen.

Für unsere Mitglieder geht es zusätzlich noch um unseren Wanderpokal für den Gesamtbesten aus allen drei Veranstaltungen.

Wir hoffen auf eine zahlreiche Teilnahme und wünschen schon jetzt viel Spaß und Gut Blatt!

### **Skatausschuss**

**Andreas Deisel und Christian Tamcke**

### **Jungangler hilft „Schwarzangler“ zu überführen**

Ein sehr umsichtiges Mitglied unserer Jugendgruppe hat entscheidend dazu beigetragen, dass wir an unserem Gewässer „Funkturnsee“ drei Fischdiebe stellen konnten. Unserem Jungmitglied kam das Verhalten dieser drei Angler merkwürdig vor und er unterrichtete seinen Vater telefonisch, der wiederum Kontakt zu unserem 2. Vorsitzenden aufnahm. Unter Zuhilfenahme eines weiteren Fischereiaufsehers und der Polizei erfolgte eine Kontrolle am Gewässer und alle drei Angler (die bereits Fische gefangen hatten) waren nicht im Besitz einer gültigen Erlaubniskarte und wurden daraufhin wegen Fischwilderei und Diebstahl angezeigt und müssen mit einer ordentlichen Geldstrafe rechnen. Das Verhalten und die Reaktion unseres Junganglers war sehr vorbildlich und auch richtig entsprechend nicht selbst zu kontrollieren, sondern Hilfe zu holen.

## Zwei „dicke Brummer“ aus unseren Gewässern

Jan Felix Böcker (linkes Foto) fing einen prächtigen 85 cm langen Karpfen im Funkturmsee. Gerrret Ziesemer konnte einen 71 cm langen Karpfen ebenfalls im Funkturmsee erbeuten.



### Erinnerung : Anfütterungsverbot in einigen Vereinsgewässern

Nach dem wir nun über einige Jahre uns die „Anfütterungspraktiken“ einiger Mitglieder gerade in unseren kleineren Gewässern kritisch angesehen haben und immer wieder zur Maßhaltung aufgerufen haben, ist der Vorstand zum Entschluss gekommen eine strengere Haltung einzunehmen, da wir beobachtet haben, dass durch das übermäßige Anfüttern es zu einer schlechteren Wasserqualität an einigen Gewässern gekommen ist. Durch das übermäßige Anfüttern gelangen zu viele Nährstoffe in das Wasser, die zur Folge haben, dass es zu immer mehr ungewollten Pflanzen- und Krautwuchs kommt bzw. bereits gekommen ist.

**Um hier Abhilfe zu schaffen, hat der Vorstand beschlossen, dass ab sofort an einigen Gewässern pro Angeltag eine maximale Futtermenge von 0,5 Liter in das Gewässer eingebracht werden darf.**

**Diese Regelung gilt wie bekannt für die folgenden Gewässer :**

- **Hasenmoor**
- **Ossenpadd**
- **Heidgraben**
- **Bevern**
- **Waldenau**

Unsere Fischereiaufseher und Gewässerwarte sind angewiesen, künftig auch ein Auge auf die Futtermengen zu haben und bei Verstößen werden die „Übeltäter“ nach Hause geschickt.

**Um Missverständnisse vorzubeugen : „Unwissenheit schützt vor Strafe nicht.“**

Sollten einige Mitglieder sich nicht an diese Regelung halten, so wird sehr schnell die Konsequenz sein, dass an diesen Gewässern ein komplettes Anfütterungsverbot erlassen werden wird.

# **SAV „Rellau“ e.V., Pinneberg**

## **aktuelle Vorstandsliste**

### **1. Vorsitzender**

Thies Klingenberg  
Fuchsweg 15 - 25482 Appen  
Tel.: 04101 / 375827  
email : [thies.klingenberg@sav-rellau.de](mailto:thies.klingenberg@sav-rellau.de)

### **2. Vorsitzender**

Gunnar Markner  
Fahltskamp 7 - 25421 Pinneberg  
Tel: 0177 / 7821110  
email: [gunnar.markner@sav-rellau.de](mailto:gunnar.markner@sav-rellau.de)

### **Schatzmeisterin**

Elenore Grimm  
Diesterwegstr. 30 - 25421 Pinneberg  
Tel: 04101-67160  
email: [ellen.grimm@sav-rellau.de](mailto:ellen.grimm@sav-rellau.de)

### **Hauptgewässerwart**

Kurt-Werner Dannenberg  
Schäperstück 4 - 22549 Hamburg  
Tel.: 040 / 8003607 oder 0151-16590737  
email: [werner.dannenberg@sav-rellau.de](mailto:werner.dannenberg@sav-rellau.de)

### **Schriftführer**

Horst Gruba  
Feddersenstr. 3 - 22607 Hamburg  
Tel.: 040 / 892478  
email: [horst.gruba@sav-rellau.de](mailto:horst.gruba@sav-rellau.de)

### **Sportwart**

Lothar Weißmann  
Taubenstr. 8 - 25421 Pinneberg  
Tel: 04101 / 61463  
email: [lothar.weissmann@sav-rellau.de](mailto:lothar.weissmann@sav-rellau.de)

### **Jugendleiter**

Thomas Scholz  
Schmiedeweg - 25436 Moorrege  
Tel.: 04122-8727  
email: [thomas.scholz@sav-rellau.de](mailto:thomas.scholz@sav-rellau.de)

# Einladung zum KV Jugend-Forellenangeln an der „Kieskuhle Appen“

**Liebe Jugendliche,**

am Sonntag, den 19.10.2014 von 13.00 bis 18.00 Uhr findet am Vereinsgewässer „Kieskuhle-Appen“ ein Forellenangeln für die Jugendlichen der Mitgliedsvereine im Kreissportfischerverband Pinneberg statt.

**Alle unsere Jugendlichen sind zur Teilnahme berechtigt !!!**

Anmeldungen und nähere Informationen bitte bei unserem Jugendleiter Thomas Scholz (Tel: 04122-8727 oder email [thomas.scholz@sav-rellau.de](mailto:thomas.scholz@sav-rellau.de) ).

**Die Teilnahme ist kostenlos !!!**

**Mit freundlichen Grüßen  
Thomas Scholz  
(Jugendleiter)**

## Unsere Anlaufstellen

Anbei zur Erinnerung und Information die Kontaktdaten unserer Anlaufstellen :

<u>Fischermans Partner</u>	<b>Diesterwegstr. 30 25421 Pinneberg</b>	<b>Tel.: 04101 / 8587567</b>
<u>"Das Futterhaus" Pinneberg</u>	<b>Flensburger Str. 6 25421 Pinneberg</b>	<b>Tel.: 04101 / 793130</b>
<u>Fangwas Elmshorn</u>	<b>Flamweg 54 25335 Elmshorn</b>	<b>Tel: 04121 / 291310</b>
<u>Angelcenter Lurup</u>	<b>Franzosenkoppel 104 22547 Hamburg</b>	<b>Tel: 040 / 8322202</b>

In den Anlaufstellen sind die kostenlosen Austauschkarten für andere Vereine erhältlich und können des Weiteren Tageskarten für den Alensee und Funkturmsee käuflich erworben werden.

**Die nächste Ausgabe „Der Anbeißer“ erscheint ca. Mitte Januar !!!  
Redaktionsschluss ist am 15. Dezember 2014.**

### **IMPRESSUM**

Herausgeber & Copyright : SAV „Rellau“ e.V. Pinneberg – Vereinsregisternummer : 478 PI  
Redaktion : Thies Klingenberg - Fuchsweg 15 - 25482 Appen - Tel: 04101-375827  
Druck und Farbe : Druckerei Hesebeck Pinneberg Auflage : ca. 750 Stück  
"Der Anbeißer" ist das offizielle Informationsblatt des SAV „Rellau“ e.V. und erscheint dreimal pro Jahr.  
Die Redaktion ist nicht verpflichtet unverlangt eingesandte Manuskripte abzudrucken.